

رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

May Allah be pleased with them * May Allah be pleased with them

أَهْلُ بَيْتِ الْمُصْطَفَى * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of the household of al-Mustafa * May Allah be pleased with them

أَهْلُ بَيْتِ الْمُقْتَفَى * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of the household of al-Muqtafa * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْبَيْتِ وَالرَّوْضَاتِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of the household and gardens * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْخُلْدِ وَالذَّرَجَاتِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of eternity and ranks * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْخَيْرِ وَالْقَبُولِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of goodness and acceptance * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْوَصْلِ وَالْوُصُولِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of connection and arrival * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْفَتْحِ وَالْإِمْدَادِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of openings and support * May Allah be pleased with them

أَهْلُ التُّصْحِ وَالْإِرْشَادِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of sincere advice and guidance * May Allah be pleased with them

أَهْلُ السِّرِّ وَالْبَرَكَاتِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of the secret and blessings * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْبِرِّ وَالْخَيْرَاتِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of righteousness and goodness * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْعِلْمِ وَالْقُرْآنِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of knowledge and Quran * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْحِلْمِ وَالْإِحْسَانِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of clemency and excellence * May Allah be pleased with them

أَهْلُ اللَّيْلِ وَالْأَذْكَارِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of the night and adhkar * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْخَيْلِ وَالْبَتَّارِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of battle horses and sharp swords * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْعَفْوِ وَالسَّمَّاحِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of pardoning and magnanimousness * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْفَوْزِ وَالْفَلَاحِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of victory and success * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْبَسْطِ وَالسَّرُورِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of expansiveness and joy * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْقِسْطِ وَالْبُرُورِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of equity and devotion * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْحَجِّ وَالطَّوَّافِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of Hajj and Tawaf * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْعَدْلِ وَالْإِنصَافِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of justice and fairness * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْفَضْلِ وَالْإِيثَارِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of virtue and selflessness * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْقَوْلِ بِالْأَخْبَارِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of doctrine based on reports * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْفِقْهِ وَالتَّفْسِيرِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of Fiqh and Tafsir * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْمَنْهَلِ الْعَزِيزِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of plentiful water springs * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْجُودِ فِي الرُّكُوعِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of liberality in Ruku' * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْجِدِّ وَالْحُشُوعِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of exertion and reverent humility * May Allah be pleased with them

أَهْلُ السَّعْيِ وَالْإِحْرَامِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of sa'i and ihram * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْجُودِ وَالْإِكْرَامِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of open-handedness and noble generosity * May Allah be pleased with them

فَضْلُ اللَّهِ لِلْأَحْبَابِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

The graciousness of Allah to the beloveds * May Allah be pleased with them

بَابُ اللَّهِ لِلطَّلَابِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

The door of Allah for the seekers * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْقُرْبِ لِلرَّسُولِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of nearness to the Messenger * May Allah be pleased with them

نَجْمُ الْكَوْنِ لَا أُقُولُ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

Stars of existence that do not set * May Allah be pleased with them

غَيْثُ اللَّهِ فِي الْبِلَادِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

Allah's succor in the lands * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْحُبِّ وَالْوَدَادِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of love and affection * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْجَيْشِ وَالرَّايَاتِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of armies and banners * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْعِزِّ هُمْ سَادَاتُ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of dignity they are masters * May Allah be pleased with them

هُمْ فِي مِصْرَ وَالْعِرَاقِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

They are in Egypt and Iraq * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْعَهْدِ وَالْمِيثَاقِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of covenants and contracts * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْفَضْلِ وَالْإِفْضَالِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of virtue and precedence * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْمَجْدِ وَالْإِجْلَالِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of majesty and sublimity * May Allah be pleased with them

أَهْلُ النُّورِ وَالْجَمَالِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of light and beauty * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْعِزِّ وَالْكَمَالِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of honor and perfection * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْبَيْتِ فِي الْبَقِيعِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of the household buried in al-Baqi' * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْقُرْبِ لِلشَّفِيعِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of nearness to the intercessor * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْمَشْعَرِ الْحَرَامِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of the sacred precincts¹ * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of al-Masjid al-Haraam * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الذِّكْرِ فِي الظَّلَامِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of remembrance in the night * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْخَيْرِ وَالْإِنْعَامِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of goodness and blessings * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْحِزْبِ وَالْآيَاتِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

¹ The Hajj station of Muzdalifa

People of recitation of hizb² and verses * May Allah be pleased with them

أَهْلُ اللَّهِ هُمْ سَادَاتُ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of Allah, they are masters * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْقُرْبِ لِلزَّهْرَاءِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People nearness to al-Zahra³ * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْبَيْتِ وَالْعَبَاءِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of the household and the cloak⁴ * May Allah be pleased with them

أَهْلُ اللَّهِ بَيْنَ النَّاسِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of Allah amongst mankind * May Allah be pleased with them

جُنْدُ اللَّهِ فِي الْعَسْعَاسِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

Soldiers of Allah in the depths of darkness * May Allah be pleased with them

هُمْ كَالْجَوْهَرِ الْمَكْنُونِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

They are like hidden jewels * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْعِلْمِ وَالْفُنُونِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of knowledge and sciences * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الصُّبْحِ وَالْفُرْقَانِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of the early morning and al-Furqan⁵ * May Allah be pleased with them

أَهْلُ التُّصْحِ وَالْإِيمَانِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of sincere counsel and faith * May Allah be pleased with them

² Section of Quran

³ Lady Fatima

⁴ Reference to being under the cloak of the Prophet

⁵ The Quran

أَهْلُ الْمُلْكِ فِي الْجَنَّاتِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of dominion in gardens * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْفَوْزِ وَالذَّرَجَاتِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of victory and levels * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْبَيْتِ فِي عَرَفَاتٍ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of the household in high places * May Allah be pleased with them

فِي الْحَيَاةِ وَالْمَمَاتِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

In line and death * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْبَيْتِ هُمْ أَحْيَاءُ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of the household, they are alive * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْبَيْتِ هُمْ شُهَدَاءُ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of the household, they are martyrs * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْبَيْتِ هُمْ أَقْمَارُ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of the household they are moons * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الذِّكْرِ فِي الْأَسْحَارِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of remembrance⁶ at pre-dawn * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْمَدْحِ فِي الْقُرْآنِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People praised in the Quran * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْأَمْنِ وَالْأَمَانِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

⁶ Or the Remembrance i.e. The Quran

People of safety and security * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْبِرِّ بِالزُّوَارِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of kindness to visitors * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْجُودِ فِي الْإِقْتَارِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of generosity to those in dire circumstances * May Allah be pleased with them

خَيْرُ الْحِزْبِ حِزْبُ اللَّهِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

The best party, the party of Allah * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْفَضْلِ فَضْلِ اللَّهِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of virtue, a favor from Allah * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْبَيْتِ أَهْلُ اللَّهِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of the household, people of Allah * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْبَيْتِ جُنْدِ اللَّهِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of the household, the soldiers of Allah * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْبَيْتِ يُجَبَّرُونَ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of the household are made pleased * May Allah be pleased with them

عِنْدَ رَبِّي يُرَزَقُونَ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

With my Lord, they receive provision * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْبَيْتِ هُمْ فَرِحُونَ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of the household, they are rejoicing * May Allah be pleased with them

عِنْدَ اللَّهِ مُكْرَمُونَ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

With Allah they are honored * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْبَيْتِ هُمْ أَبْطَالُ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of Allah they are champions * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْحَرْبِ وَالنِّزَالِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of war and battles * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْعِلْمِ وَالْقُرْآنِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of knowledge and the Quran * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْفَهْمِ وَالْإِتْقَانِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of understanding and perfection * May Allah be pleased with them

أَهْلُ السَّعْدِ وَالسُّعُودِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of felicity and prosperity * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْوَرْدِ وَالْوُرُودِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of litany and arrival * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْوَرْدِ وَالْيَاسْمِينِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of Rose and Jasmine * May Allah be pleased with them

أَهْلُ بَرِّ الزَّائِرِينَ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of kindness to visitors * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْمِسْكِ وَالْأَعْطَارِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of musk and perfume * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْهَدْيِ بِالْإِشْعَارِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of guidance through informing * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الزُّهْدِ هُمْ زُهَادٌ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of ascetism they are true ascetics * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الذِّكْرِ هُمْ عَبَادٌ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of remembrance, they are true worshippers * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الشَّهَدِ لِلنُّوْرَاءِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of witnessing for the newcomers * May Allah be pleased with them

أَهْلُ النُّوْرِ وَالْإِمْدَادِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of light and spiritual support * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الصُّلْحِ لِلْجَيْشَيْنِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of reconciliation of the two armies * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الْفَوْزِ فِي الدَّارَيْنِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of success in both abodes * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الرُّوْحِ وَالرَّيْحَانِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of comfort and happiness * May Allah be pleased with them

أَهْلُ الشَّوْقِ لِلدِّيَانِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of longing for the Judge * May Allah be pleased with them

أَهْلُ بَيْتِ طَاهِرٍ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of a pure household * May Allah be pleased with them

أَهْلُ عِزِّ فَآخِرٍ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of dignity and pride * May Allah be pleased with them

أَهْلُ بَيْتِ الْمُجْتَبَى * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of the household of al-Mujtaba⁷ * May Allah be pleased with them

أَهْلُ بَيْتِ الْمُنتَقَى * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of the household of al-Muntaqa⁸ * May Allah be pleased with them

أَهْلُ بَيْتِ صَالِحٍ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of a righteous household * May Allah be pleased with them

أَهْلُ نُورٍ لَا يَبِغُ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of gleaming light * May Allah be pleased with them

عَنْ عَلِيِّ الْكَرَّارِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

From 'Ali al-Kirar * May Allah be pleased with them

ثُمَّ جَعْفَرِ الطَّيَّارِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

Then Ja'far al-Tayyar * May Allah be pleased with them

ثُمَّ حَمْزَةَ وَالْعَبَّاسِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

Then Hamza and al-Abbas * May Allah be pleased with them

هُمُ ضِيَاءٌ بَيْنَ النَّاسِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

They are lights among the people * May Allah be pleased with them

عَنِ الْبَضْعَةِ الزَّهْرَاءِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

From the al-Zahra, the part⁹ * May Allah be pleased with them

⁷ The Elect

⁸ The Select

⁹ "Fatima is a part of me."- Muslim

عَنْ خَدِيجَةَ الْكُبْرَى * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

From Khadija, the great * May Allah be pleased with them

عَنْ بَنَاتِ الْمُصْطَفَى * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

From the daughters of al-Mustafa * May Allah be pleased with them

أَهْلُ صِدْقٍ وَوَفَا * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of truthfulness and loyalty * May Allah be pleased with them

عَنْ حُسَيْنٍ وَحَسَنِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

From Husayn and Hasan * May Allah be pleased with them

أَهْلُ عِلْمٍ وَسُنَنِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of knowledge and sunan * May Allah be pleased with them

زَيْنَبُ ذَاتُ الْعُلَا * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

Zaynab, possessor of loftiness * May Allah be pleased with them

مِثْلُ شَمْسٍ فِي الْمَلَا * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

Like the sun in vastness * May Allah be pleased with them

عَنْ إِمَامِ الطَّيِّبِينَ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

From the Imam of the noble * May Allah be pleased with them

ذَلِكَ زَيْنُ الْعَابِدِينَ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

That is Zayn al-'Abidin * May Allah be pleased with them

بَاقِرٌ ذَلِكَ الْإِمَامُ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

Baqir, the Imam * May Allah be pleased with them

مِثْلُ بَدْرِ فِي التَّمَامِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

Like the full moon in completion * May Allah be pleased with them

جَعَفَرٌ ذَاكَ الصَّدُوقُ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

Ja'far possessor of truthfulness * May Allah be pleased with them

أَهْلُ دِينٍ وَوُثُوقُ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

People of din and confidence * May Allah be pleased with them

كَأَظْمَ مُوسَى الْوَلِيِّ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

Kazim, Musa the saint * May Allah be pleased with them

جَدُّنَا نَسْلُ عَلِيٍّ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

Our grandfather descendent from 'Ali * May Allah be pleased with them

زَيْدُهُمْ ذَاكَ الشَّهِيدُ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

Their Zayd, the martyr * May Allah be pleased with them

عِزُّهُمْ عِزُّ تَلِيدٍ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

Their honor is the honor of lineage * May Allah be pleased with them

أَنْوَارٌ وَالنَّيِّرَاتُ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

Lights and illumination * May Allah be pleased with them

فِي رِيَاضِ زَاهِرَاتٍ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

In flower gardens * May Allah be pleased with them

وَالْأَزْوَاجُ الطَّاهِرَاتُ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

With pure spouses * May Allah be pleased with them

طَيِّبَاتُ أُمَّهَاتٍ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمُ

And pure mothers * May Allah be pleased with them

وَالصَّحَابَةُ الْأَعْلَامُ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمُ

And the distinguished companions * May Allah be pleased with them

وَالصَّحَابَةُ الْكِرَامُ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمُ

And the honored companions * May Allah be pleased with them

عَنْ جَمِيعِ الظَّاهِرِينَ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمُ

From all the pure ones * May Allah be pleased with them

فِي بِلَادِ الْمُسْلِمِينَ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمُ

In the lands of the Muslims * May Allah be pleased with them

صَاحِبُ الْعِلْمِ النَّفِيسِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمُ

The possessor of precious knowledge * May Allah be pleased with them

وَالْقِرَاءَةِ وَالتَّدْرِيسِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمُ

And recitations and teaching * May Allah be pleased with them

الشَّرِيفُ ابْنُ إِدْرِيسٍ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمُ

The Sharif, Ibn Idris * May Allah be pleased with them

فِي حَظَائِرِ التَّقْدِيسِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمُ

In the holy presences * May Allah be pleased with them

شَيْخُنَا بَابُ الْعُلُومِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمُ

Our Shaykh, the door to sciences * May Allah be pleased with them

وَالْمَعَارِفِ وَالْفُهُومِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

And knowledges and understandings * May Allah be pleased with them

عَنْ إِمَامِ الْمُرْسَلِينَ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

From the Imam of the messengers * * May Allah be pleased with them

جَاءَ بِالسِّرِّ الْمُبِينِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

He brought the clear 'secret' * May Allah be pleased with them

أَبَشِّرُوا يَا ذَاكِرِينَ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

Glad tidings O those who remember * May Allah be pleased with them

وَرَدَّهُ فِي كُلِّ حِينٍ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

His litany at every time * May Allah be pleased with them

فِي ضَمَانِ الْمُصْطَفَى * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

You are under the guarantee of al-Mustafa * May Allah be pleased with them

وَرَدُّكُمْ وَرَدُّ الصِّفَا * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

You litany is the litany of purity * May Allah be pleased with them

أَنْتُمْ فِي الْأَمِينِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

You are in safety * May Allah be pleased with them

حِصْنُكُمْ طَهَ الْأَمِينِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

Your fortress is TaHa the Trustworthy * May Allah be pleased with them

وَتَلَامِيذِ كِرَامٍ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

And noble students * May Allah be pleased with them

آخِذِينَ عَنِ الْإِمَامِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

Who have taken from the Imam * May Allah be pleased with them

السَّنُوسِيِّ الشَّرِيفِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

Al-Sanusi, the Sharif * May Allah be pleased with them

عَالِي الْقَدْرِ الْمُنِيفِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

Exalted in esteem and excellence * May Allah be pleased with them

الْإِمَامِ الْمُقْتَدَى * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

The Exemplary Imam * May Allah be pleased with them

ذَاكَ مَهْدِيَّ الْهُدَى * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

The Mahdi¹⁰ to guidance * May Allah be pleased with them

وَأَخُوهُ السَّيِّدِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

And his brother al-Sayyid * May Allah be pleased with them

الشَّرِيفِ الْمُرْشِدِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

Al-Sharif, the spiritual guide * May Allah be pleased with them

الشَّرِيفِ الْمِيرْغَنِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

Al-Sharif al-Mirghani * May Allah be pleased with them

بَحْرُ عِلْمٍ مُتَقِنٍ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

An ocean of knowledge and excellence

وَالرَّشِيدِي الشُّكُورِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

¹⁰ Referring to Muhammad al-Mahdi the son of Muhammad b. Ali al-Sanusi

And al-Rashid the Grateful * May Allah be pleased with them

ذُو صَلاَحٍ وَوَقُورٍ * رَضِيَ اللهُ عَنْهُمْ

Possessor of righteousness and dignity * May Allah be pleased with them

وَالشَّرِيفِ الأَهْدَلِي * رَضِيَ اللهُ عَنْهُمْ

And al-Sharif, al-Ahdali * May Allah be pleased with them

فِي المَقَامِ الأَفْضَلِ * رَضِيَ اللهُ عَنْهُمْ

In the best station * May Allah be pleased with them

ثُمَّ بَاقِي الأَخْذِينَ * رَضِيَ اللهُ عَنْهُمْ

Then the rest of those who took * May Allah be pleased with them

عَنِ إِمَامِ الصَّالِحِينَ * رَضِيَ اللهُ عَنْهُمْ

From the Imam of the righteous * May Allah be pleased with them

عَنِ ذُرَّارِيهِ الكِرَامِ * رَضِيَ اللهُ عَنْهُمْ

From his noble descendants * May Allah be pleased with them

مِثْلُ نَجْمٍ فِي الأَنَامِ * رَضِيَ اللهُ عَنْهُمْ

Like stars among creatures * May Allah be pleased with them

الشَّرِيفِ عَبْدِ العَالِ * رَضِيَ اللهُ عَنْهُمْ

Al-Sharif, Abdul al-'Aal * May Allah be pleased with them

وَأَخِيهِ فِي الكَمَالِ * رَضِيَ اللهُ عَنْهُمْ

Wand his brother in perfection * May Allah be pleased with them

وَمُحَمَّدِ الشَّرِيفِ * رَضِيَ اللهُ عَنْهُمْ

Muhammad al-Sharif * May Allah be pleased with them

ذُو كَمَالٍ وَعَفِيفٌ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

Possessor of perfection and virtuousness * May Allah be pleased with them

مُرْشِدٌ لِلْعَالَمِينَ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

A guide to the worlds * May Allah be pleased with them

فِي بِلَادِ الْمُسْلِمِينَ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

In the land of the Muslims * May Allah be pleased with them

قَدْ رَأَيْنَا الْكَرَامَاتِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

We have seen miracles * May Allah be pleased with them

مِنْهُ حَقًّا ظَاهِرَاتٍ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

From him, clear reality * May Allah be pleased with them

ذَلِكَ شَيْخِي فِي الطَّرِيقِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

That is my shaykh in the Tariqa * May Allah be pleased with them

شَيْخٌ حَقٌّ وَتَحْقِيقٌ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

Shaykh of truth and realization * May Allah be pleased with them

وَبَنِيهِمْ أَجْمَعِينَ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

And his children, all of them * May Allah be pleased with them

إِرْضَ عَنْهُمْ يَا مُعِينُ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

Be pleased with them, O' Aid * May Allah be pleased with them

وَالشَّرِيفُ أَحْمَدُ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

And al-Sharif Ahmad * May Allah be pleased with them

السَّنُوسِيُّ السَّيِّدُ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

Al-Sanusi, the sayyid * May Allah be pleased with them

ذُو جِهَادٍ قَدْ ظَهَرَ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

Whose Jihad became apparent * May Allah be pleased with them

عِلْمُهُ عِلْمٌ بَهْرٌ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

His knowledge is a dazzling knowledge * May Allah be pleased with them

صَلَّى رَبِّي كُلَّمَا * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

Bless, my Lord, whenever * May Allah be pleased with them

لَا حَ بَرْقٌ فِي السَّمَاءِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

Lightning flashes in the sky * May Allah be pleased with them

قَدْرُ طَهٍ قَدْ سَمَا * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

The esteem of TaHa has risen * May Allah be pleased with them

حَيْثُ رَبِّي سَلَّمَ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

Whenever my Lord sends salutations * May Allah be pleased with them

وَعَلَى الْآلِ الْكِرَامِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

And on his noble family * May Allah be pleased with them

ثُمَّ صَحْبٍ بِالتَّمَامِ * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

Then his companions with completion * May Allah be pleased with them

صَالِحٌ يَرْجُو الرِّضَا * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

Salih hopes for Divine pleasure * May Allah be pleased with them

ثُمَّ لُطْفًا فِي الْقَضَا * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

Along with Divine gentleness in what is decreed * May Allah be pleased with them

وَحَتَامًا طَيِّبًا * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

And a good ending * May Allah be pleased with them

ثُمَّ مَنْ قَدْ صَحِبَا * رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

Then those of our companions * May Allah be pleased with them

تمت في ثالث أيام عيد الفطر المبارك ٣ شوال سنة ١٣٩٧ هـ

Completed January 3, 1968 after salat al-maghrib

At al-Azhar University